



www.archividonneticino.ch
archivi@archividonneticino.ch
Tel. +41 91 6481043
Casa Maderni Melano
Orari d'apertura:
martedì e mercoledì 14.00 - 17.30



Lezione di matematica, 1967.
(AARDT, Fondo M. Medici)
Votazione cantonale, giugno 1970.
(Archivio Città di Lugano, Fondo V. Vicari, R.10569/10)

Team di progetto

Concetto:

Lorenza Hofmann, Chiara Macconi,
Manuela Maffongelli, Renata Raggi-Scala

Direzione di progetto:

Renata Raggi-Scala, presidente AARDT

Capo progetto:

Manuela Maffongelli, storica,
collaboratrice scientifica di AARDT

Coordinatrice:

Lorenza Hofmann, giornalista e
consulente per la comunicazione

Supervisione scientifica:

Lisa Fornara, Susanna Castelletti,
storiche e docenti di storia

Amministratrice:

Mariagrazia Citella Proietti,
contabile federale

**Si ringraziano per la collaborazione
le autrici e gli autori delle biografie.**

Con il sostegno di:

Ente regionale di sviluppo del Luganese
Fondazione UBS per la cultura
Percento culturale Migros Ticino
Città di Lugano
Fondazione ing. Pasquale Lucchini
Comune di Sorengo
Comune di Vezia
Nümm da Lugan
e donazioni private.



Cooperativa Migros Ticino



TRACCE di donne

Biografie femminili ticinesi
del XIX e del XX secolo

LUGANESE

Associazione
Archivi
Riuniti
delle Donne
Ticino

TRACCE di donne

Biografie femminili ticinesi
del XIX e del XX secolo

Storie di impegno educativo, sociale e politico, di creatività letteraria e artistica, storie intrecciate fra loro, di operosità, determinazione, intraprendenza e genialità femminile.

Biografie che svelano, anche con immagini del tempo, il contributo femminile alla storia del Ticino.

La storia delle donne ora rivive su
www.archividonneticino.ch



Giovani donne ticinesi a Bad Ragaz, 1928.
(AARDT, Fondo S. Vicari-Marcionelli)

Tracce di donne, un progetto di AARDT, innovativo ed evolutivo, realizzato in quattro fasi:

- **Luganese** (2012-2014)
- **Mendrisiotto e Basso Ceresio** (2013-2015)
- **Bellinzonese e Valli** (2014-2016)
- **Locarnese e Valli** (2015-2017)



Ricamatrici a Morcote, ca.1925.
(AARDT, Fondo fotografico)

Tracce di donne nel Luganese

da settembre 2014 - www.archividonneticino.ch

le biografie di:

- Maria Luisa Albrizzi
- Alma Bacciarini
- Carla Balmelli
- Elsa Barberis
- Clelia Bariffi - Bertschy
- Ines Bolla
- Giulia Bonzanigo
- Carla Bossi - Caroni
- Iva Cantoreggi
- Cora Carloni
- Alma Chiesa
- Corinna Chiesa - Galli
- Marietta Crivelli - Torricelli
- Emma Degoli - Bernhardt
- Ersilia Fossati
- Elsa Franconi - Poretti
- Sylva Galli
- Rosetta Leins
- Carolina Maraini - Sommaruga
- Mariuccia Medici
- Nice Monico
- Giuseppina Negroni Prati - Morosini
- Adriana Ramelli
- Ilse Schneiderfranken
- Georgette Tentori - Klein
- Marili Terribilini - Fluck
- Antonia Vanoni
- Marta Vinassa

le video-testimonianze di:

- Nini Eckert - Moretti
- Franca Primavesi
- Fulvia Sommaruga
- Miranda Venturelli